

تو کسی هستی که بزرگیت در آسمان و توانمندیت در زمین و شگفتی هایت در دریاهاست. حضرت امیرالمؤمنین امام علی علیه السلام

ای آن که شگفتی هایش در دریاهاست. ازدعای جوشن کبیر

اعضاء خانواده فیلم جالبی درباره ی دلفینی که انسانی را از غرق شدن نجات داد و او را به ساحل رساند، مشاهده می کنند .

حامد: باور نمی کنم. این، مسأله ای عجیب است . مرابسیار شگفت زده می کند.

پدر : ای فرزندم، عجیب نیست، زیرا دلفین دوست انسان در دریاهاست .

صادق : باورکردنش سخت است ! ای پدرم، این دوست رابه ما بشاسان .

پدر : او حافظه ای قوی دارد، شنواییش ده برابر انسان است، و زنش تقریباً به دو برابر وزن انسان می رسد، و او از حیوانات پستاندار

است که به بچه هایش شیر میدهد .

نورا : قطعاً او حیوان باهوشیست که کمک کردن به انسان را دوست دارد! آیا این طور نیست ؟

پدر : بله، مسلماً؛ دلفین ها می توانند که مارابه محل سقوط یک هواپیما یا محل غرق شدن یک کشتی راهنمایی کنند.

مادر : دلفین ها نقش مهمی در جنگ و صلح ایفا می نمایند، و آن چه که از شگفتی ها و رازها زیرآب است، کشف می کنند ،

و به انسان در کشف محل های جمع شدن ماهی ها کمک می کنند .

صادق : دیدم که دلفین ها حرکت های گروهی انجام می دادند؛ پس آیا باهم صحبت می کنند ؟

مادر : بله؛ در دانشنامه ای علمی خواندم که دانشمندان تأکید می کنند که دلفین ها می توانند که با به کارگیری صداهای

مشخصی صحبت کنند و این که آن ها مانند پرندگان آواز می خوانند، مانند کودکان گریه می کنند و مانند انسان سوت می زنند

و می خندند.

نورا : آیا دلفین ها دشمنانی دارند ؟

پدر : البته؛ دلفین ها کوسه ماهی را دشمن خود به حساب می آورند، پس آن گاه که نگاهشان به کوسه ماهی بیفتد، به سرعت

دورش جمع می شوند و او را با بینی های تیزشان می زنند و او را می گُشند .

نورا : آیا دلفین انسان را واقعاً دوست دارد ؟

پدر: بله؛ بیا تا این خبر را در اینترنت بخوانیم : ... جریان آب مردی را به شدت به ژرفاها کشید، و آن مرد بعد از نجات یافتنش

گفت : ناگهان چیزی مرا با قدرت بلند کرد (بالا برد) سپس به ساحل برد و وقتی تصمیم گرفتم که از نجات دهنده ام تشکر کنم کسی

را نیافتم ، اما من دلفین بزرگی را دیدم که نزدیکم درآب با شادمانی می پرید.

مادر : قطعاً دریا و ماهی ها نعمت بزرگی از جانب خداوندند .

حضرت پیامبر خدا (ص) فرمود : نگاه کردن به سه چیز عبادت است : نگاه کردن به قرآن ، نگاه کردن به چهره ی پدر و مادر و نگاه کردن به دریا .

ص. ۵۴ : نکات واژه نامه:

- أُدِّيَ : ایفا کرد، منجر شد، ادا کرد؛ حروف اصلی: ء د ي ، ماضی باب تفعیل: أُدِّيَ يُؤَدِّي أُدٌّ تَأْدِيَةٌ
- أُرْشِدَ: راهنمایی کرد، هدایت کرد، ارشاد کرد؛ = هَدَى ، دَلَّ ، متضادُّ أَضَلَّ (گمراه کرد)، ماضی باب إفعال
- أَرْضَعَ: شیرداد، حروف اصلی : ر ض ع ، ماضی باب إفعال: أَرْضَعَ يُرْضِعُ أَرْضِعُ إرضاع
- *توجه: با أَرْضَى يُرْضِي أَرْضِ إرضاء (راضی کردن) فرق دارد.(ر ض ي)
- أَعْلَى : بالا، بالاتر؛ متضادُّ أَسْفَلَ (پایین، پایین تر) // * توجه: با أَعْلَى به معنی "بالا برد" فرق دارد.(از جمله متوجه می شویم.)
- أَنْفَقَ: انفاق کرد، حروف اصلی: ن ف ق ، ماضی باب إفعال
- أَوْصَلَ: رساند، رسانید. حروف اصلی : و ص ل // وَصَلَ: رسید؛ أَوْصَلَ: رساند؛ وَأَصَلَ : ادامه داد؛ اتَّصَلَ: تماس گرفت
- بِحَارٍ: دریاها، مفرد: بَحْرٌ؛ چند جمع مکسر دارد: بِحَارٌ، بُحُورٌ، أَبْحُرٌ
- بَغَى: گریه کرد، حروف اصلی: ب ك ي ، ثلاثی مجرد: بَغَى بِيكِي بُكَاءٌ (مصدر)، متضادُّ ضَحِكَ و ابْتَسَمَ و تَبَسَّمَ
- بَلَغَ: رسید (رسیدن معنوی و ..، نه رسیدن به خانه و باغ و ..) // * توجه: برخلاف فارسی متعدی است و نیاز به مفعول دارد.
- بَلَى: آری، بله ، = نَعَمْ؛ متضادُّ لا
- تَجَمَّعَ: جمع شد، اجتماع کرد، ماضی باب تَفَعَّلَ : تَجَمَّعَ يَتَجَمَّعُ تَجَمُّعٌ تَجَمُّعٌ
- تَيَّارٌ: جریان // با طَيَّارٌ و طَائِرَةٌ و .. اشتباه نشود.
- دَوْرٌ: نقش، جمع : أدوار
- ذَاكِرَةٌ: حافظه، یاد، خاطر
- شَاطِئٌ : ساحل، چون ساحل هم یک کلمه ی عربیست، پس اگر مترادفش رانیز بخواهیم بنویسیم ساحل می نویسیم.
- صَفَرَ: سوت زد، صَفِيرٌ: سوت (به املاء کلمه دقت کنید).
- طَيُّورٌ: پرندگان، مفرد: طَيْرٌ و طَائِرٌ
- عَرَفَ : معرفی کرد، شناساند // عَرَفَ: شناخت، أَعْرَفَ و عَرَفَ: شناساند، تَعَرَّفَ: آشنایی پیدا کرد، تَعَارَفَ: کسی را شناخت، با کسی آشنا شد، اِعْتَرَفَ : اعتراف کرد
- عَزَمَ: تصمیم گرفت = قَرَّرَ

- عَنِّي: آواز خواند، ماضی باب تفعیل: عَنِّي يُعْنِي عَن تَغْنِيَةِ

- لَبُونَةُ: پستاندار، حروف اصلی: ل ب ن

- مُنْقَذٌ: نجات دهنده، = مُنْجِي، ناجی

ص. ۷۹: درك مطلب:

۱. دلفین از حیوانات پستاندار است که به بچه هایش شیر می دهد. صحیح

۲. کوسه ماهی نقش مهمی در جنگ و صلح ایفا می کند. غلط

۳. شنوایی انسان ده برابر شنوایی دلفین است. غلط

۴. کوسه ماهی دوست انسان در دریاهاست. غلط

۵. کوسه ماهی دشمن دلفین هاست. صحیح

۶. دلفین ها بینی های تیزی دارند. صحیح

ص. ۸۲: التمرین الاول:

جمله درست و نادرست را مطابق حقیقت و واقعیت مشخص کن:

۱. زمانی که جریان برق در شب قطع می شود، هر جایی در تاریکی فرو می رود. صحیح

۲. طاووس از پرندگان آبی (آبی) است که بالای کوه های برفی زندگی می کند. اشتباه

۳. دانش نامه واژه نامه ی بسیار کوچکی است که مقدار کمی از دانش هارا جمع می کند. صحیح

۴. ساحل، منطقه ی خشکی در کنار دریاها و اقیانوس ها است. صحیح

۵. بینی عضو نفس کشیدن و بویایی است. صحیح

۶. خفاش پرنده ای از پستانداران است. صحیح

ص. ۷۳: نکات متن درس :

- أنت : مبتداء، الذي: خبر (از نوع اسم)، في السماء كَعَظَمَتِكَ: جمله اسمیه: في السماء: جار و مجرور و خبر مقدم، عَظْمَةٌ: مبتداء مؤخر، ك: مضاف إليه ، بقیه ی جمله هم به همین صورت.

ص. ۷۴:

- في البحار عجائبه هم مبتداء و خبر جابه جا شده اند.

- ** هذا أمرٌ عجيبٌ : این، امری عجیب است.

هذا الأمر عجيبٌ: این امر، عجیب است.

هذا الأمر العجيب .. : اين امر عجيب ..

- يَحِيرُنِي : يَحِيرُ: فعل ، ن : وقايه ، ي: مفعول

- عَرَّفْنَا عَلَى هذا الصديق: اين دوست رابه من بشناسان. عَرَّفْنَا: فعل و فاعل آن ضمير مستتر أنت، نا: مفعول، على هذا: جار و مجرور

- له: جارومجرور، خبرمقدم، ذاكرة: مبتداء مؤخر

- ضَعَفِي : مثنى بوده و به دليل مضاف واقع شدن نونش افتاده، اين جا مفعول است؛ وزن: مضاف إليه، الإنسان: مضاف إليه

- صغار : مفعول

- تَوَدَّى: فعل، الدَّلائِل: فاعل، دوراً: صفت، مهماً: صفت ، في الحرب: جارومجرور، و: حرف عطف، السَّلْم: معطوف بحرب و مجرور

- تَكشِف: فعل و فاعل آن هي مستتر، ما: مفعول، تحت: قيدمكان، الماء: مضاف إليه؛ تُساعد: فعل، إنسان : مفعول

ص. ٧٥

- هل للدَّلائِل أعداء؟ للدَّلائِل: جارومجرور وخبرمقدم، أعداء : مبتداء مؤخر

- تَحَسَّب: دومفعوليست! تَحَسَّب : فعل، الدَّلائِل: فاعل، سمك: مفعول اول و منصوب؛ القرش: مضاف إليه، عدواً: مفعول دوم

والسلام

حقيقي